

Vinyl polysiloxane impression material	
DIN EN ISO 4823	Simply intelligent
37434/2024	

# IDENTIUM®

**For dental professional use only.**  
*Caution: Federal (U.S.A.) law restricts this device to sale by or on the order of a dentist.*

## Identium® Light | Identium® Light Fast

## INSTRUCTIONS FOR USE / Gebrauchsinformation / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing / Инструкция по использованию / Istruzioni per l'uso / Instrucciones de uso / Kulimom Kļavuzs / Instrucões de uso / Instrucija za upotrebu / 取扱説明書 / تعليمات الاستخدام

## DEUTSCH

**Produktbeschreibung**
Identium® Produkte sind additivvernetzte, elastomere Abformmaterialien mit Vinylpolysiloxan- und Polyäthaneräten (Vinylsiloxanethere). Sie überzeugen durch ihre außergewöhnlichen Fließ- und hydrophilen Eigenschaften, hohe Reißfestigkeit, Abformgenauigkeit und hohes Rückstellvermögen. Die Materialien werden in einer Regular- und einer Fast-Version angeboten.

### Anwendungsgebiete

Identium® Light / Light Fast wird als spritzbares Abformmaterial in der einzelnen Abformtechnik, zweiphasig (Doppelmisch) oder als Abformmaterial für die Zweiphasen-Abformtechnik eingesetzt.

- Abformungen für Kronen/Bridgen, Inlays/Onlays und Veneren
- Unterlieferrahmenabformungen
- Abformungen bei herausnehmbarem Zahnersatz

### Patientenhygiene

Patienten, die im Rahmen einer zahnärztlichen Maßnahme behandelt werden.

### Warnhinweise

Identium® Abformmaterialien sind für Konstrukturdarmen (zweiphasige Abformtechnik) und temporäre Unterlieferrahmen venen-identium® Abformmaterialien keine allergischen Reaktionen hervorrufen, bei empfindlichen Personen kann eine allergische Reaktion jedoch nicht ausgeschlossen werden.

Im Zweifelsfall empfehlen wir, vor Anwendung einen Allergietest durchzuführen. Das Material nicht bei bekannten Allergien gegen einen der Inhaltsstoffe oder bei Kontaktallergien verwenden. Keine Reife oder Allergietests durchführen. Identium® Materialien ist eine gründliche Reinigung dieser Flächen erforderlich, um alle Rückstände zu entfernen. Keine Labortests durchführen.

Identium® Abformmaterialien sind stark unter ärztlichen Stellen und weit gefächerten Lieferantennetzen müssen die üblichen Aus- bzw. Abformmaterialien abgeben. Nach Gebrauch kann der Verschluss wieder aufgesetzt werden.

Bei Verwendung eines individuellen Lifetests auf ausreichenden Abstand zwischen Identium® und Zahneffe/Kiefer achten. Zur Vermeidung von Umweltschäden nicht in die Kanalisation oder Gewässer gelangen lassen.

Kontakt mit Kleiderungsstücken vermeiden, da das Material durch chemische Reinigung nicht entfernt ist.

### Hinweis

Um optimale Abformungen zu erzielen, sollte die Produkttemperatur vor der Anwendung nicht erheblich von 23°C (74°F) abweichen. Anströmen können die Verarbeitbarkeit und die Mundverweildauer beeinflusst werden.

**Abformförm: Vorbereitung und Haftung**
Generell können alle üblichen Abformförm verwendet werden, wenn der erforderliche Druckaufbau gewährleistet ist. Sollte keine ausreichende Haftung mit dem Abformmaterial erzielt werden können, prüfen Sie den Abformförm mit einem dünnen Identium® Adhesive / Kettenbach Universal Adhesive ein. Haftung nach Angaben der Packungsbildung beachten lassen und im Zweifelsfall mit anderen Abformmaterialien vergleichen.

**Anwendungswiese für Kartuschenmaterial in der Applyx 4 Dosierpistole DS-50 1:1/2:1**
Kartusche in die Applyx 4 Dosierpistole DS-50 1:1/2:1 einsetzen. Hierbei ist darauf zu achten, dass die Einkerbungen des Kartuschenbodens nach unten zeigen. Legt die Kartusche falsch in der Dosierpistole, lässt sich der Bügel nicht schließen. Kartuschenwechsel abbrechen. Nach Gebrauch kann der Verschluss wieder aufgesetzt werden. Kolben in die Kartusche vorschieben und eine kleine Menge Abformmaterial ausströmen, bis beide Materialien gleichmäßig gefüllt werden.

Mischverhältnis auf das Kartusche setzen. Verschluss im Uhrzeigersinn drehen, bis er einrastet.

Die erforderliche Menge an Abformmaterial entweder direkt in den Abformförm, auf die Vorabformung oder in eine Abformspitze ausbringen. Die Kartusche mit aufgesetztem Mischer und Applikatorzweig (intrarotal tip) oder die Abformspitze zum Umfüllen der präparierten Zähne benutzen.

Nach dem Gebrauch dem Verschlussstopfen wieder aufsetzen. Vor einer erneuten Anwendung der Kartusche den Kartuschenverschuss und die gefüllte Mischkanüle entfernen, die Austrittsstößen der Kartusche überprüfen, um sicherzustellen, dass kein polymerisiertes Material die Öffnungen verschließt. Evt. verstopfte Öffnungen heiligen und eine kleine Menge Abformmaterial ausströmen. Bis beide Materialien gleichmäßig gefüllt werden.

Neue Mischkanüle aufsetzen und wie beschrieben fortfahren.

**Reinigung und Desinfektion der Applyx 4**
Die Kartusche entfernen.

Nicht abgereinigte Paste mit einem in Alkohol getränkten Lappen entfernen.

Die Applyx 4 Dosierpistole mit der entsprechenden Desinfektion mittel wiederwaschen. Bei sichtbaren Gebrauchsspuren wird ein Austausch empfohlen. Die Desinfektion kann mittels eines handelsüblichen Tauchdesinfektionsmittels durchgeführt werden. Kartuschenwechsel abbrechen. Nach Gebrauch kann der Verschluss wieder aufgesetzt werden.

**Lagerungsbedingungen**
Temperatur, vor Sonneneinstrahlung geschützt aufbewahren. Lagerung bei Raumtemperatur, extreme Temperaturbereiche vermeiden.

**Desinfektion**
Abformungen können z. B. mit 2% Glutaraldehyd desinfiziert werden. Verwenden Sie Desinfektionslösungen speziell für Abformmaterialien. Befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers.

### Ausgüßen der Abformungen

Abformungen mit Identium® können direkt nach Desinfektion der Abformung bis zu einigen Wochen mit qualitativ hochwertigen Dentallagen (z. B. Inlay) ausgegossen werden. Die Abformungen können auch mehrfach ausgegossen werden.

**Zusammensetzung**
Vinylpolysiloxane, Hydrogenopolysiloxane, Füllstoffe, Pigmente, Additive, Pflanzlinderharze.

**Entsorgung**
Vollständig entfernte Kartuschen /Mischkanülen /Applikatorspitzen und abgedrucktes Material können gemäß den regionalen Bestimmungen entsorgt werden.

### Warnzeichen

Identium® ist ein registriertes Warnzeichen der Kettenbach GmbH & Co. KG.

**Hinweis**
Nicht alle Kettenbach-Produkte sind in allen Ländern erhältlich. Nur für den Gebrauch durch dentale Fachpersonal. Bei auftretenden schwerwiegenden Vorfällen, die im Zusammenhang mit dem Produkt stehen, wenden Sie sich bitte unverzüglich an den Hersteller und an die zuständige Behörde.

**Haftungsbekanntmachung**
Soweit ein Haftungsanspruch gesetzlich zulässig ist, übernimmt die Kettenbach GmbH & Co. KG keinerlei Haftung für Verluste oder Schäden durch dieses Produkt, gleichgültig ob es sich dabei um direkte, indirekte, besondere, Begleit- oder Folgeschäden, unabhängig von der Rechtsgrundlage, einschließlich Garantie, Vertrag, Fahrlässigkeit oder Vorsatz, handelt. Die Angaben über Kettenbach-Produkte beruhen auf umfangreicher technischer und anwendungstechnischer Erfahrung. Wir vertreten diese Ergebnisse nach bestem Wissen, behalten uns aber technische Änderungen zur Produktentwicklung vor. Das Entbinden den Benutzer dieser Produkte jedoch nicht davon, die Empfehlungen und Angaben bei Gebrauch zu beachten.

Stand der Information: 18. April 2024

Produktname	ISO 4823	Consistency (approx.)	Mixing ratio and total content volume per unit	Mixing technique	Mixing element
Identium® Light	Type 3 Light bodied	42	1:1 20 ml cartridge	Applyx 4 dispensing gun DS-50 1:1/2:1	Mixing tip
Identium® Light Fast	Type 3 Light bodied	42			

\* Total setting time (removal time from mouth) from start of mix

**Description of product**
The products Identium® are sets of materials of empreinte elastomere par addition à base de vinyl polysiloxane et de polyether (Vinylsiloxanethere). Ces produits sont utilisables par leur extensibilité et leur extensibilité hydrophile, leur faible rétractance à la déchirure, leur précision dimensionnelle et leur grande élasticité élastomère. Les matériaux sont proposés dans une variante à prise normale et une variante à prise rapide.

Identium® Light / Light Fast – matériau d'empreinte fluide injectable – s'emploie avec la technique d'empreinte en 1 temps biphasé (double mélange) pour:

- les empreintes pour couronnes /bridges, inlays/onlays et facettes
- les empreintes pour sous-cadre dentaire
- les empreintes en prothèse adhésive

**Groupes de patients ciblés**
Patients sougés dans le cadre d'un traitement bucco-dentaire.

**Attention**
Les matériaux d'empreinte Identium® ne doivent pas être utilisés pour les empreintes de correction technique d'empreinte en deux temps) et les rebasages temporaires.

Les matériaux d'empreinte Identium® ne doivent pas être mélangés ou utilisés avec d'autres matériaux d'empreinte élastomères.

**Substances potentiellement allergéniques**
Composé de platine, 4-méthoxyphénol.

**Prudence**
Ne pas utiliser au-delà de la date de péremption.

En règle générale, les matériaux de prise d'empreinte ne provoquent aucune réaction allergique ; chez les personnes sensibles, une réaction allergique ne peut cependant pas être exclue.

Dans le doute, nous recommandons d'effectuer un test d'allergie avant l'utilisation.

Le matériau ne doit pas être utilisé en cas de allergies au caoutchouc ou d'allergie de contact.

Ne pas laisser de résidus à l'intérieur de la gouttière ou de la cavité buccale.

Ne pas avaler ce matériau ; consulter un médecin en cas de problèmes, notamment ceux persistants.

Eviter tout contact avec les yeux. En cas de contact accidentel avec les yeux, rincer immédiatement et avec précaution au moyen d'un produit oculaire ou avec de l'eau. Consulter un médecin en cas de problèmes oculaires ou persistants.

Les produits utilisés avant de souder, du fait de leur extensibilité et de l'absence d'adhésion ou de l'absence d'adhésion à la réaction consistant au sulfate de fer, des matériaux d'empreinte à polysulfures, etc) empêchent la polymérisation du matériau d'empreinte (Vinylsiloxanethere). Après utilisation, il est indispensable de rincer abondamment toutes ses surfaces afin d'éliminer tous les résidus. Ne portez pas de gants pendant l'application.

Pour les empreintes présentant des contre-dépouilles marquées et des espaces interdentaires prononcés, il convient de rattrapper les contre-dépouilles comme à l'accoutumée.

Lors de l'utilisation d'un porte-empreinte individuel, veiller à laisser un espace suffisant entre la paroi du porte-empreinte et l'arc dentaire.

Pour éviter une pollution de l'environnement, ne pas jeter les résidus dans les canalisations ou dans des égouts. Éviter le contact avec les vêtements, car le matériau ne pourra pas être éliminé par un nettoyage chimique.

**Note**
Il est d'être des empreintes optimales, la température du produit avant son utilisation ne devrait pas dévier considérablement 23°C (74°F) nor pas inférieure à durée de mise en œuvre et la durée de prise.

**Porte-empreinte / Préparation et vernis adhésifs**

Tous les porte-empreintes utilisés sont généralement utilisables dans la mesure où la mise sous pression nécessaire est garantie. Si le porte-empreinte n'assure pas une rétention suffisante du matériau d'empreinte, appliquer au préalable une fine couche Identium® Adhesive / Kettenbach Universal Adhesive sur le porte-empreinte. Laisser sécher conformément aux indications figurant dans la notice. Gagner ensuite de matériau d'empreinte en quantité suffisante.

**Indications d'utilisation pour le matériau en cartouche dans le pistolet de dosage Applyx 4 DS-50 1:1/2:1**

Insérer la cartouche dans le pistolet de dosage Applyx 4 DS-50 1:1/2:1. Assurez-vous que les encoches de la base de la cartouche sont bien dirigées vers le bas. La cape du piston ne peut être rabattue si la cartouche est mal insérée dans le pistolet de dosage.

Retirez le bouchon de la cartouche. Celui-ci peut-être repositionné après utilisation.

Charge le piston et laissez sortir une petite quantité de matériau d'empreinte, de manière à ce que les deux matériaux s'écouent uniformément des deux orifices.

Placez un embout mélangeur sur la cartouche et effectuez une rotation jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Une fois la quantité nécessaire de matériau d'empreinte directement dans le porte-empreinte, dans l'empreinte préliminaire ou dans une seringue pour empreinte. Utilisez la seringue à empreinte à la cartouche avec mélangeur et avec de application en place (intrarotal tip) afin d'éviter les résidus de préparations.

### ENGLISH

Replace le capuchon après utilisation. Avant toute nouvelle utilisation de la cartouche, retirez le bouchon de cette dernière ou embout mélangeur rempli, vérifiez si les orifices de sortie de la cartouche ne sont pas obstrués par du matériau polymérisé. Dégagez les orifices éventuellement obstrués et faites sortir une petite quantité de matériau d'empreinte afin que les deux matériaux s'écouent uniformément.

Mettez en œuvre le mélangeur mélangeur d'eau-sauze comme décrit.

**Nettoyage et désinfection du pistolet Applyx 4**

Retirez la pâte non durcie avec un chiffon imbibé d'alcool.

Le pistolet Applyx 4 est défilétable plusieurs fois après désinfection. En cas de traces d'usage visibles, il est conseillé de le remplacer. Ne réutilisez pas le pistolet s'il n'est plus correctement disponible dans le commerce (désinfection par nettoyage). Kettenbach recommande d'utiliser des solutions à base de glutaraldehyde.

### Indications / Techniques

Identium® Light /Identium® Light Fast to be used as syringable impression material in one-step technique (double mix) for:

- Impressions for crowns /bridges, inlays/onlays and veneer preparations
- Reliefs impressions
- Impressions for full or partial dentures

### Patient Target Group

Patients being treated in the context of a dental procedure.

**Warnings**
Do not use Identium® impression materials for one-step plus-step impression technique or temporary relief. Do not use the material in case of known allergies to any of the ingredients or in case of contact allergies.

Do not leave any residual impression material in the sulcus or oral cavity.

Do not swallow impression material. If swallowed, consult a medical doctor. Do not use in sensitive individuals.

Avoid contact with the eyes. If there is accidental contact with the eyes: Rinse immediately and thoroughly with an eye wash or water. Consult a medical doctor if problems arise or persist.

Use of products containing active sulfur, aluminum chloride or nitrogen compounds (retaction corks containing ferric sulfate, poly-sulfide impression materials, etc.) in conjunction with this product will interfere with the setting reaction of the Vinylsiloxanethere® material. Use these materials requires the area to be rinsed thoroughly to remove all residues. Avoid contact with latex gloves.

When taking impressions of areas with severe subferic and wide interdental spaces, standard blocky out techniques must be used. When using a custom impression tray, ensure that sufficient space remains between the sides of the tray and the teeth/ging.

Do not allow the material to enter the sewer or water system to avoid environmental hazard.

Avoid contact with clothing, as the material cannot be removed by dry cleaning.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes obtenues avec Identium® peuvent être versées immédiatement après désinfection des empreintes (plugs) à plusieurs surfaces avec un plâtre jaune standard (classe III – V). Il est également possible de verser les empreintes à plusieurs étapes sur place et sur site de capuchon pour la cartouche.

Avant la prochaine utilisation, dévissez le mélangeur usage vers la gauche pour le retirer, contrôler les orifices d'alimentation en matière et nettoyer ces derniers par un nettoyage soigné avec un nouveau mélangeur.

**Utilisation d'une cartouche déjà remplie**

Vesser sur le même appareil doser-mélangeur un nouveau mélangeur (au plus éliminer de matériau ad départ). Procéder comme décrit précédemment.

**Conditions de stockage**
Gardez au sec à l'abri de la lumière solaire, stocker à la température ambiante, éviter les domaines de température extrêmes.

**Désinfection**
Il est possible de désinfecter les empreintes en utilisant par exemple du glutaraldehyde à 2%. Utilisez des solutions de désinfection compatibles avec le matériau d'empreinte. Observez le mode d'emploi du fabricant.

**Moutage des empreintes**
Utilisez Identium® Light / Light Fast appropriés matériaux pour être mélangés en un seul – à deux étapes de la technique d'empreinte. Les empreintes



